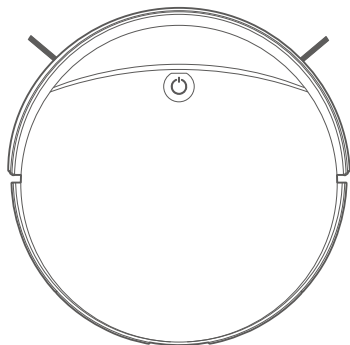


ILIFE-V10

Odkurzacz Robotyczny

Instrukcja Obsługi



Aby uzyskać bardziej szczegółowe
informacje, odwiedź: www.iliferoobot.com

ILIFE

Szanowny Kliencie,

Dziękujemy za zakup ILIFE V10 Odkurzacza Robotycznego!
Dołączyłeś do milionów ludzi korzystających z robotów do sprzątania - najinteligentniejszego sposobu na to.

Prosimy poświęcić kilka chwil na przeczytanie tej instrukcji obsługi i zapoznanie się z robotem, aby osiągnąć najlepszą wydajność. Jeśli napotkasz jakiegokolwiek problemy z robotem, skontaktuj się z naszym działem obsługi klienta lub odwiedź naszą stronę internetową pod adresem www.iliferobot.com, aby uzyskać dalszą pomoc. Pozostań z nami w kontakcie na "X", aby skorzystać z tych ekskluzywnych korzyści:

- Otrzymuj dostosowane wsparcie dla swojego konkretnego robota, w tym odpowiedzi na Twoje pytania, wskazówki dotyczące konserwacji, demonstracje wideo, czat na żywo i wiele więcej.
- Otrzymuj aktualizacje produktów i inne wartościowe informacje, bądź jednym z pierwszych, którzy odkryją nowe roboty, ekskluzywne zniżki i specjalne promocje.

Połącz się z nami teraz na
X: https://x.com/ilife_Global

Ciesz się kompleksowym sprzątaniem każdego dnia! Z poważaniem,
ILIFE Innovation

Obsługa Klienta ILIFE



warranty_repair_EU@iliferobot.com (Europe)

Spis treści

Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa	3
Skład produktu	5
Lista akcesoriów	5
Anatomia robota	6
Zbiornik na kurz	7
Stacja ładowania	8
Pilot zdalnego sterowania	8
Specyfikacje produktu	10
Obsługa produktu	11
Uwagi	11
Krótki przewodnik	13
Wybór trybów sprzątania	16
Aplikacja i połączenie z Alexą	17
Jak połączyć aplikację ILIFE Clean	17
Jak połączyć ILIFE Clean z Alexą	20
Konserwacja	21
Czyszczenie zbiornika na kurz i filtrów	21
Czyszczenie szczotki rolkowej	22
Czyszczenie szczotek bocznych	23
Sprawdzanie kół bocznych	23
Inne części zamiennych	23
Rozwiązywanie problemów	25
Kody błędów	25

Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa



Ostrzeżenia

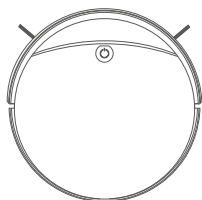
1. Ten robot nie powinien być używany przez dzieci poniżej 8 roku życia ani osoby z zaburzeniami psychicznymi, z wyjątkiem sytuacji pod nadzorem. Nie pozwól dzieciom siadać na robocie ani używać go jako zabawki.
2. Natychmiast zareaguj, jeśli podczas sprzątania pojawi się błąd. Przed użyciem robota usuń wszystkie przewody zasilające oraz drobne przedmioty z podłogi. Podwij krawędzie dywanów i upewnij się, że zasłony oraz obrusy nie mają kontaktu z podłogą.
3. Jeśli w pomieszczeniu są schody lub stopnie, sprawdź, czy robot jest w stanie je wykryć przed użyciem. Jeśli nie, zainstaluj barierki, aby zapobiec upadkom, upewniając się, że barierki nie stanowią zagrożenia dla osób.
4. Postępuj zgodnie z instrukcjami zawartymi w niniejszej instrukcji obsługi. Używaj wyłącznie akcesoriów zatwierdzonych lub zaleconych przez producenta.
5. Upewnij się, że napięcie stacji ładowania jest kompatybilne z napięciem zasilania.
6. Używaj robota wyłącznie wewnątrz pomieszczeń i w domowym otoczeniu. Nie używaj go na zewnątrz ani w przestrzeniach komercyjnych ani przemysłowych.
7. Używaj wyłącznie fabrycznie autoryzowanego zasilacza i stacji ładowania. Nie używaj baterii niezdatnych do ponownego ładowania. Sprawdź szczegóły dotyczące standardów baterii w sekcji "Specyfikacje produktu".
8. Nie zanurzaj robota w wodzie ani nie spłukuj go pod kranem.
9. Nie czyść robota wilgotną ściereczką.
10. Nie używaj robota na podłogach z zalegającą wodą.
11. Nie używaj robota w pobliżu ognia ani kruchych przedmiotów.
12. Trzymaj tkaniny, ludzkie włosy, palce lub inne części ciała z dala od otwartego lub działającego mechanizmu robota.
13. Nie używaj robota na podłogach z kamieniami ani papierem, aby uniknąć zatorów.
14. Nie używaj robota w miejscach, gdzie znajdują się substancje łatwopalne, takie jak benzyna, tonery itp., ani do sprzątania palących się przedmiotów, takich jak papierosy, popiół czy zapałki, ani niczego, co mogłoby spowodować pożar.
15. Nie używaj uszkodzonych stacji ładowania.

Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa

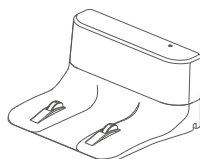
16. Nie przenoś robota ani stacji ładowania za pomocą przewodu zasilającego, i trzymaj przewody zasilające z dala od źródeł ciepła oraz zapobiegaj ich zaplątaniu wokół drzwi, krawędzi czy rogu.
17. Uszkodzone przewody zasilające muszą być naprawione przez serwis producenta lub certyfikowanych techników.
18. Włóż prawidłowo zbiornik na kurz i filtry przed użyciem robota.
19. Nie używaj robota w pomieszczeniach, w których śpią dzieci.
20. Nie używaj uszkodzonych przewodów zasilających ani stacji ładowania do ponownego ładowania robota. Nie używaj robota, jeśli został uszkodzony przez upadek lub zanurzony w wodzie.
21. Wyłącz przełącznik zasilania, jeśli robot nie będzie używany przez długi czas.
22. Wyłącz przełącznik zasilania przed czyszczeniem lub konserwacją robota.
23. Odłącz przewody zasilające od stacji ładowania przed czyszczeniem lub konserwacją robota.
24. Wyjmij baterię przed wyrzuceniem robota.
25. Robot i bateria
26. Nie rozkładaj robota, aby uniknąć eksplozji.
27. Postępuj zgodnie z instrukcjami zawartymi w tej instrukcji obsługi.
Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym użytkowaniem.
28. To urządzenie powinno być zainstalowane i używane z zachowaniem minimalnej odległości 20 cm między anteną a ciałem.
29. Zakresy częstotliwości: Bluetooth 2402-2480 MHz, Wi-Fi 2412-2472 MHz.
30. Maksymalna moc radiowa: Bluetooth <10 dBm (EIRP),
Wi-Fi <20 dBm (EIRP).

Skład produktu

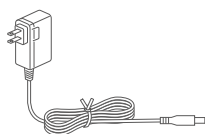
Lista akcesoriów



Główna jednostka



Stacja ładowania



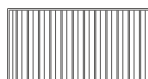
Zasilacz



Pilot zdalnego sterowania



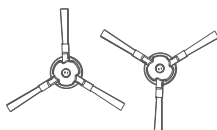
Narzędzie do czyszczenia



Filtr wysokiej wydajności



Instrukcja obsługi



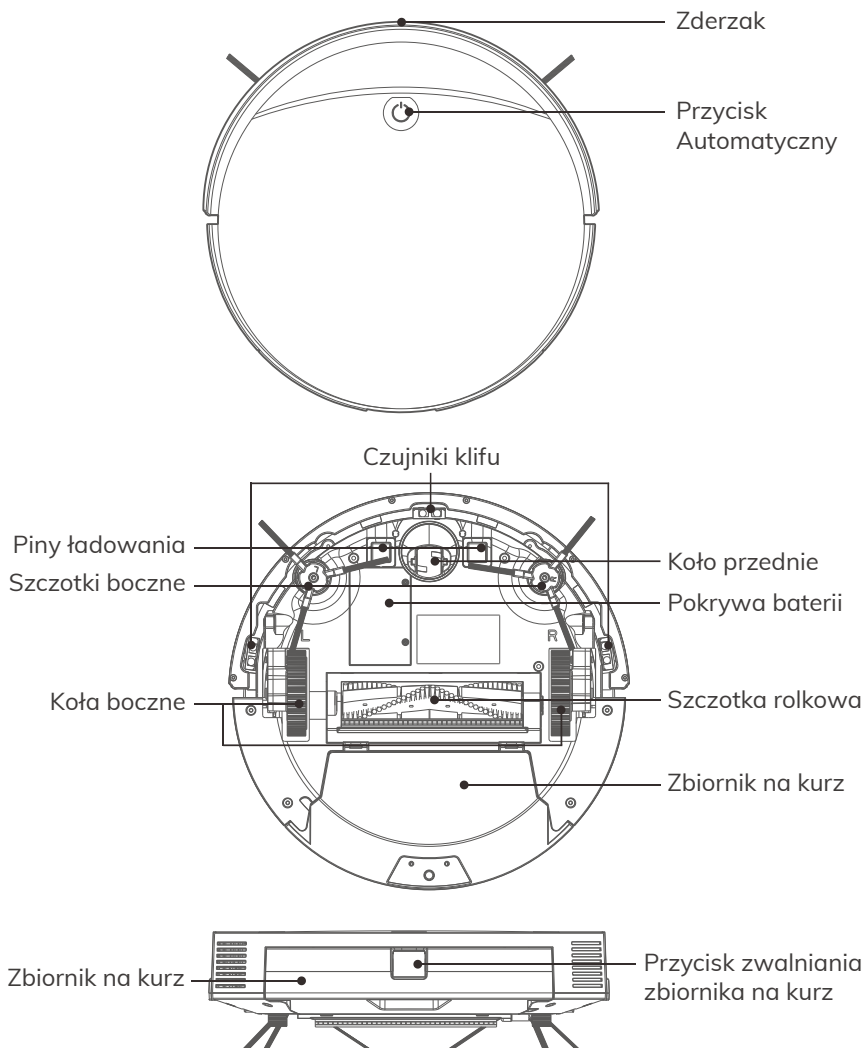
Dodatkowa szczotka boczna



Bateria AAA X2

Skład produktu

Anatomia robota

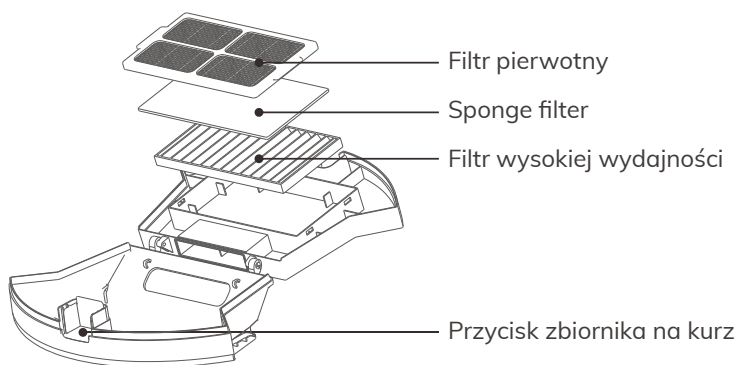


Skład produktu

Przycisk	Status Robota	Operacja	Opis Funkcji
Przycisk Automatyczny	Wyłączenie zasilania	Naciśnij i przytrzymaj przez 2 sekundy	Włączanie robota
	Włączenie zasilania	Naciśnij przycisk raz	Rozpoczęcie/ Zatrzymanie sprzątania
		Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy	Wyłączanie robota

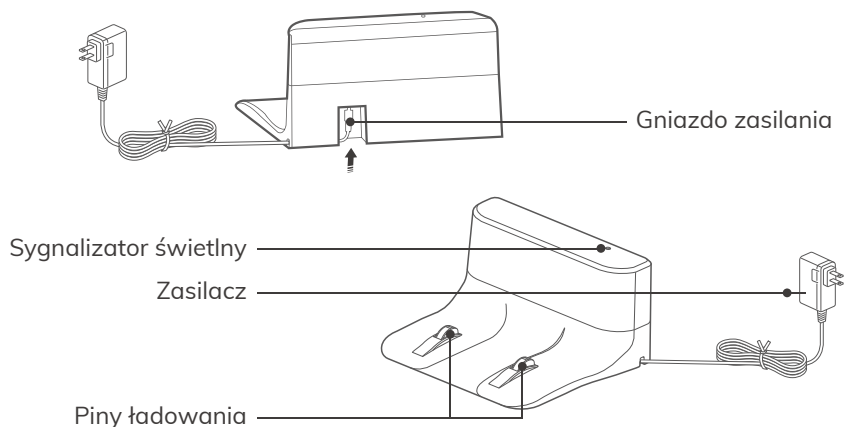
Wskaźnik zasilania	Zielony	Elektryczność $\geq 15\%$
	Pomarańczowy	Elektryczność $\leq 15\%$
	Czerwony	Awaria lub nietypowe zachowanie

Zbiornik na kurz

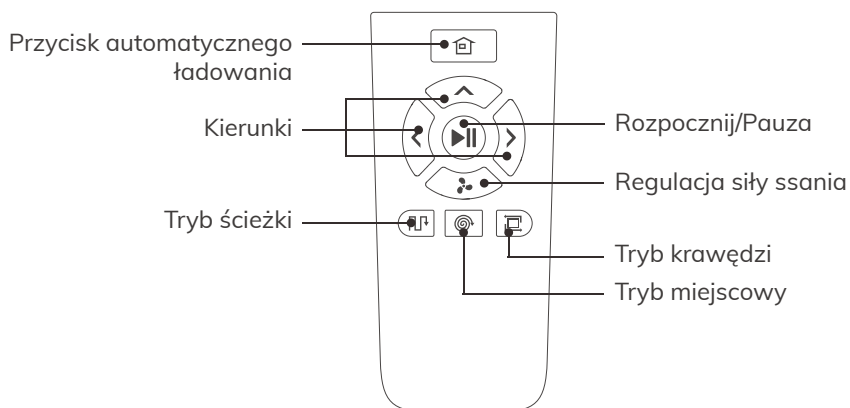


Skład produktu

Stacja ładowania



Pilot zdalnego sterowania



Skład produktu

1 Przycisk Czyszczenie/Pauza

- Naciśnij przycisk, aby przełączyć robota z trybu uśpienia do trybu bezczynności.
- Naciśnij przycisk w trybie bezczynności, aby rozpocząć czyszczenie.
- Naciśnij przycisk, aby wstrzymać działanie robota.

2 Przyciski kierunkowe

A. " ^ " Do przodu

Naciśnij przycisk, aby przesunąć robota do przodu.

B. " ✱ " Przycisk regulacji siły ssania

Naciśnij przycisk, aby zmienić siłę ssania w trybie pracy.

C. " < " W lewo

Naciśnij przycisk, aby robot skręcił w lewo.

D. " > " W prawo

Naciśnij przycisk, aby robot skręcił w prawo.



Uwaga: " ^ " nie może być używany podczas cyklu czyszczenia.

3 Przycisk automatycznego ładowania

Naciśnij przycisk, a robot powróci do stacji dokującej w celu naładowania.

4 Przycisk czyszczenia krawędzi

Naciśnij przycisk, aby rozpocząć czyszczenie krawędzi.

5 Przycisk trybu miejscowego

Naciśnij przycisk, aby rozpocząć czyszczenie miejscowe.

6 Tryb ścieżki

Naciśnij przycisk, aby rozpocząć czyszczenie w trybie ścieżki.

7 Tryb MAX

Podczas procesu czyszczenia, jeśli jest dużo kurzu, naciśnij ten przycisk, aby zwiększyć moc ssania robota. Naciśnij go ponownie, aby przełączyć na maksymalną moc ssania, naciśnij ponownie, aby przełączyć na tryb cichego ssania, i naciśnij ponownie, aby powrócić do trybu automatycznego ssania.



Uwaga: Przed użyciem pilota należy zainstalować dwie baterie AAA/R03. Jeśli pilot nie będzie używany przez dłuższy czas, należy wyjąć baterie.

Skład produktu

Specyfikacje produktu

Pozycja	Specyfikacja
Wymiary ogólne	330x330x79mm
Waga netto	2.5kg
Typ baterii	Li-ion
Typ ładowania	Automatyczne ładowanie / Ręczne ładowanie
Pojemność zbiornika na kurz	0.5L
Tryby sprzątania	Automatyczny, Punktowe, Brzegowy, Codzienna harmonogramowana
Czas ładowania	<300minut
Typ przycisku głównej jednostki	Przycisk mechaniczny

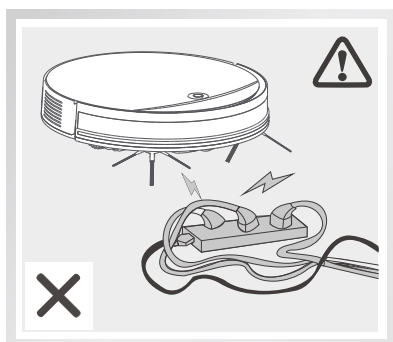
**Uwaga:**

Firma zastrzega sobie prawo do ostatecznej decyzji w kwestii interpretacji tych warunków i postanowień.

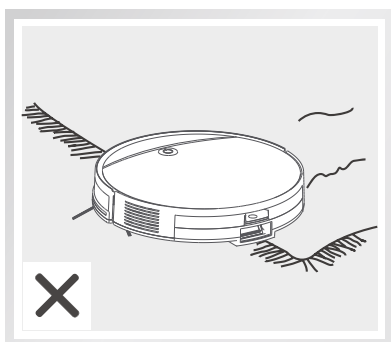
Obsługa produktu

Uwagi

Robot może pominąć pewne obszary ze względu na złożoność środowiska domowego. Aby uzyskać najlepsze wyniki, zalecamy regularne użytkowanie i usuwanie przeszkód z podłogi przed uruchomieniem robota.



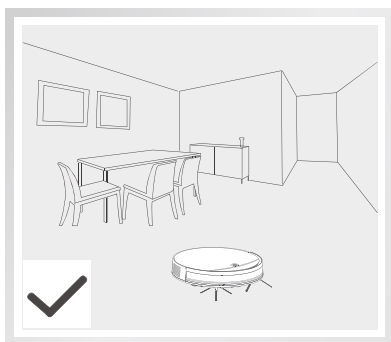
Prosimy o zachowanie odległości przewodów zasilających i innych przedmiotów, które mogą uwikłać robota przed rozpoczęciem sprzątkania.



Prosimy o złożenie krawędzi dywanów przed rozpoczęciem sprzątkania.

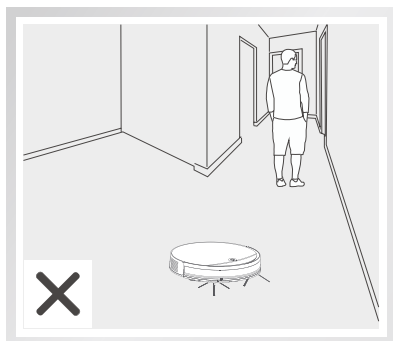


Aby uniknąć zatorów podczas sprzątkania, prosimy o ostrożne ustawienie mebli.

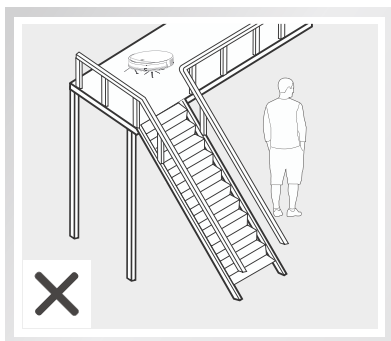


Obsługa produktu

Uwagi



Prosimy o nie stanie w wąskich miejscach, takich jak drzwi lub korytarz, aby uniknąć zablokowania robota i pominięcia pewnych obszarów.



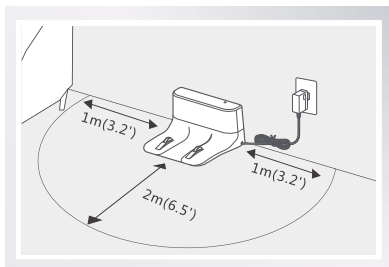
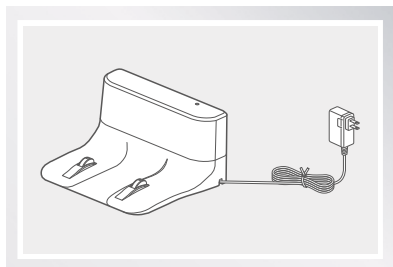
Prosimy o nie stanie na schodach, podczas gdy robot pracuje na piętrze, aby uniknąć urazu spowodowanego spadającymi przedmiotami.

Obsługa produktu

Krótki przewodnik

1 Umieszczenie stacji ładowania

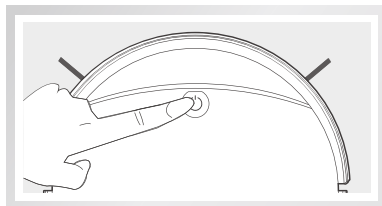
- Podłącz adapter do stacji ładowania.
- Umieszczenie stacji ładowania: umieść ją poziomo przy ścianie, na lewo i prawo od stacji w promieniu jednego metra nie powinno być żadnych obiektów, a z przodu w promieniu dwóch metrów również. Dodatkowo nie powinno być wokół stacji odbijających przedmiotów, takich jak lustro.
- Podłącz zasilanie.



Przypomnienie: Po podłączeniu adaptera do stacji ładowania, dioda sygnalizacyjna stacji zostanie włączona.

2 Włączanie robota

- Naciśnij przycisk AUTO przez 2 sekundy, aby włączyć, i przytrzymaj przez 3 sekundy, aby wyłączyć.



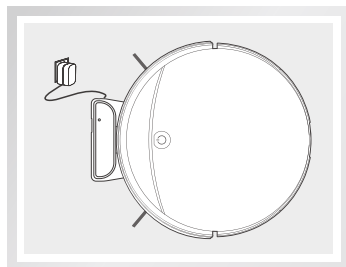
Uwaga:

- Po zakończeniu pracy robota, proszę nie wyłączać go i w pełni naładować przed następnym użyciem.
- Jeśli robot przestanie pracować na ponad dziesięć minut, przejdzie w tryb uśpienia. Jeśli chcesz ponownie włączyć robota, musisz nacisnąć przycisk AUTO raz.

Obsługa produktu

3 Ładowanie robota

1. Umieść robota na stacji ładowania.
2. Jeśli przycisk AUTO miga pomarańczowo, oznacza to, że robot się ładuje. Przycisk stanie się zielony po pełnym naładowaniu. Następnie dioda zgaśnie, a urządzenie przejdzie w tryb gotowości.
3. Na początku należy ładować przez 6 godzin.

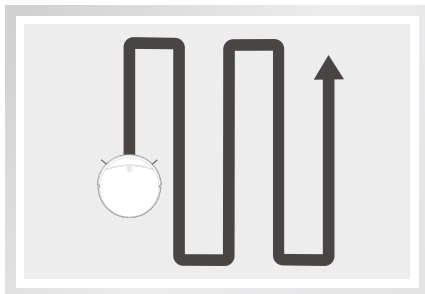
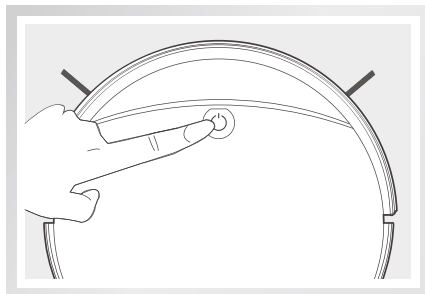


Przypomnienie:

1. Proszę zachować czystość pinów ładowania podczas codziennego użytkowania, aby zapewnić stabilne połączenie.
2. Proszę zostawić robota na stacji ładowania do codziennego użytku i upewnij się, że stacja ładowania jest podłączona do zasilania, a przełącznik jest włączony.
3. Jeśli nie będziesz używać robota przez długi czas, proszę go w pełni naładować, wyłączyć zasilanie i przechowywać w suchym miejscu z dobrą wentylacją.

4 Rozpoczęcie sprzątania

Po obudzeniu robota, możesz nacisnąć przycisk AUTO raz, a robot rozpocznie automatyczne sprzątanie.

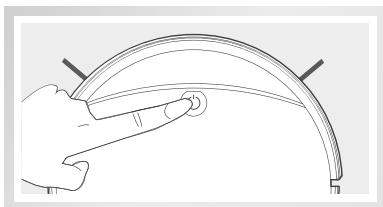


Obsługa produktu

- * Przed rozpoczęciem sprzątkowania upewnij się, że dioda sygnalizacyjna miga, a robot jest w stanie czuwania. Jeśli robot śpi, naciśnij przycisk AUTO raz, aby obudzić robota.
- * Jeśli chcesz wybrać inne tryby, proszę działać w aplikacji.
- * Robot autonomicznie planuje trasę podczas pracy. Jeśli zostanie ręcznie przesunięty lub obsłużony przez aplikację (oprócz pauzy), robot ponownie zaplanuje trasę i może ponownie posprzątać obszar, który już był czyszczony.
- * Aby zapewnić skuteczność pracy robota, proszę nie manipulować robotem. (Jeśli maszyna zostanie podniesiona, uruchomi alarm i zatrzyma sprzątanie, a następnie będziesz musiał nacisnąć przycisk AUTO lub obsłużyć aplikację, aby wznowić sprzątanie)

5 Pause

Podczas gdy robot pracuje, możesz go wstrzymać, naciskając przycisk AUTO robota lub przycisk "pauza" w aplikacji.



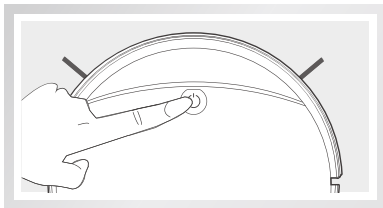
Przypomnienie:

1. Robot automatycznie przejdzie w tryb uśpienia, jeśli przez 10 minut nie zostanie podjęta żadna czynność. Jeśli chcesz ponownie uruchomić robota, naciśnij przycisk AUTO raz, aby obudzić robota.
2. Robot wypracuje nową trasę sprzątkowania i będzie ponownie czyścić obszary, które zostały już oczyszczone.

Uwaga: Po obudzeniu robota w trybie pauzy i ponownym włączeniu, konieczne będzie ponowne uruchomienie sprzątkowania, a robot nie będzie kontynuował ostatniego niezakończonego sprzątkowania.

6 Tryb uśpienia

- Robot automatycznie wejdzie w tryb uśpienia, jeśli przez 10 minut nie będzie aktywności.



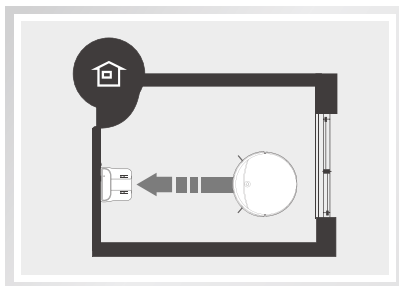
Obsługa produktu

Wybór trybów sprzątania

Aby dostosować się do różnych rodzajów podłóg i zapewnić dokładne czyszczenie, ten produkt oferuje kilka trybów pracy, które można wybrać za pomocą pilota lub dedykowanej aplikacji.

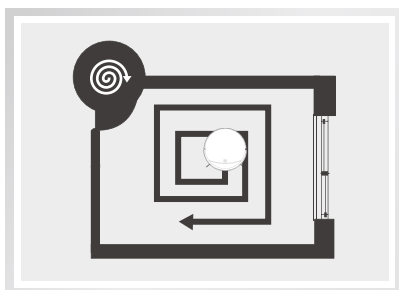
1 Automatyczne ładowanie

Robot może wykryć niski poziom baterii w trakcie procesu sprzątania i automatycznie uruchomić tryb automatycznego ładowania, aby znaleźć stację ładowania.



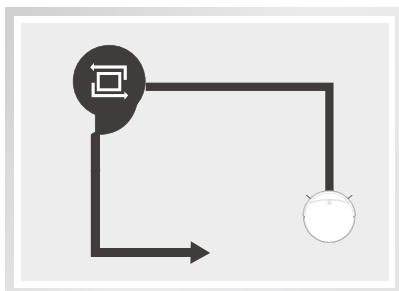
2 Tryb punktowy

Ten tryb jest odpowiedni dla środowisk podłogowych, gdzie zanieczyszczenia są bardziej skoncentrowane. W tym trybie robot może wykonać skoncentrowane sprzątkanie w wyznaczonym obszarze w formie "spiralii".



3 Tryb brzegowy

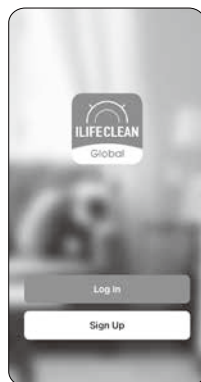
Ten tryb służy głównie do czyszczenia wewnętrznych kątów. W tym trybie robot może czyścić wzdłuż krawędzi stałych obiektów (takich jak ściany).



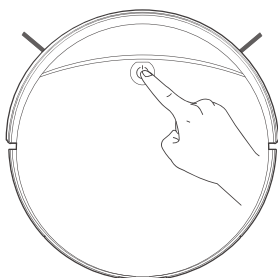
Aplikacja i połączenie z Alexa

Jak połączyć aplikację ILIFE Clean

1. Zeskanuj kod QR, aby zainstalować aplikację. Lub wyszukaj „ILIFE Clean” w sklepie z aplikacjami mobilnymi, aby pobrać aplikację.
2. Zarejestruj się i zaloguj do aplikacji.



3. Najpierw uruchom robota, klikając przycisk AUTO, naciśnij i przytrzymaj przycisk AUTO przez 5 sekund, zwolnij przycisk, gdy lampka kontrolna zacznie migać, a urządzenie wejdzie w tryb parowania, co oznacza, że robot wszedł w tryb sieciowy.
4. Kliknij „Dodaj urządzenie” lub „+” w prawym górnym rogu.



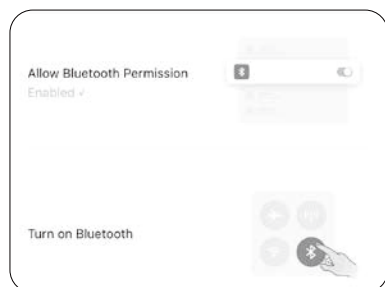
Aplikacja i połączenie z Alexa

5. Dostępne są dwie metody dodania urządzenia do aplikacji.

Bluetooth ↔

Włącz Bluetooth w telefonie:

Aby połączyć się przez Bluetooth, upewnij się, że Bluetooth jest włączony w telefonie.

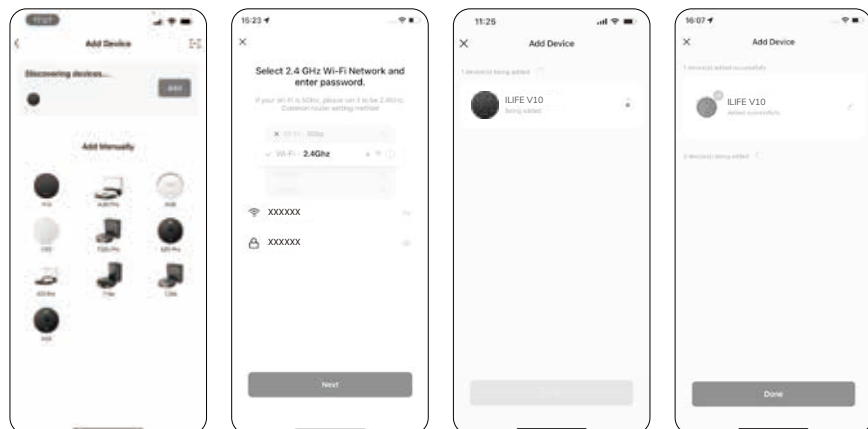


Proces parowania:

Przejdź do ustawień w telefonie i włącz Bluetooth >

Wróć do aplikacji, a urządzenie pojawi się na górze i kliknij Dodaj >

Wybierz domowe Wi-Fi 2,4 GHz i wprowadź hasło > Pobierz i zakończ.



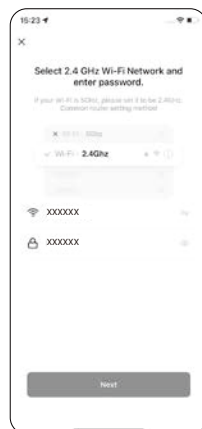
Aplikacja i połączenie z Alexą

Tryb AP ⇌

Wybierz model urządzenia.



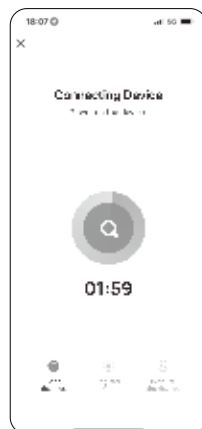
Wybierz sieć Wi-Fi 2.4GHz i wprowadź hasło.



Przejdź do ustawień telefonu i wybierz hotspot robota, zaczynając od „SmartLife”, a po udanym połączeniu wróć do aplikacji.



Trwa proces podłączania urządzenia. Poczekaj na zakończenie.



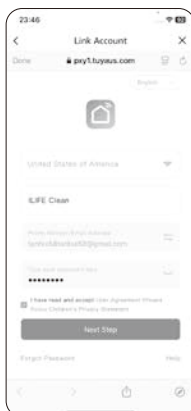
Aplikacja i połączenie z Alexa

Jak połączyć ILIFE Clean z Alexa

- 1 Podłącz robota do aplikacji ILIFE Clean.
- 2 Otwórz aplikację Alexa, kliknij Skills & Games i wyszukaj "Smart Life".
- 3 Kliknij "Enable To Use" w Smart Life.



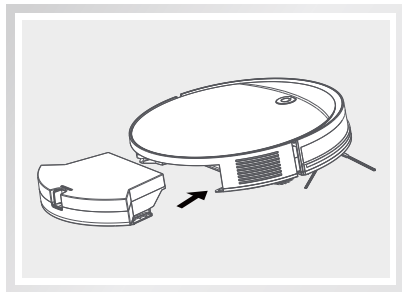
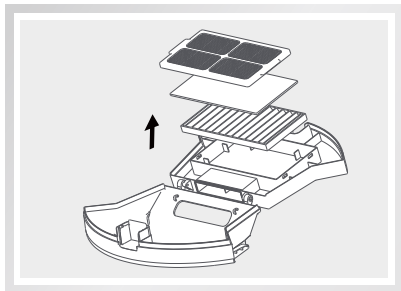
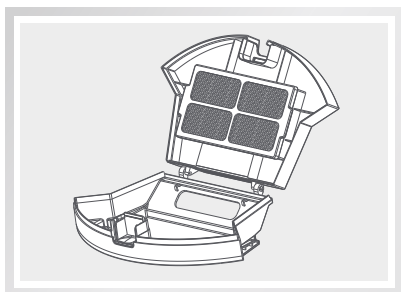
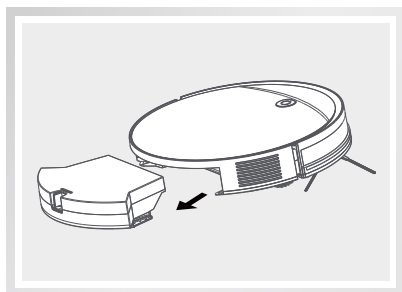
- 4 Wprowadź swoje dane konta ILIFE Clean.
- 5 Kliknij "Authorize".
- 6 Przejdź dalej i poczekaj na komunikat: "Alexa is looking for devices to connect..."



Konserwacja

Czyszczenie zbiornika na kurz i filtrów

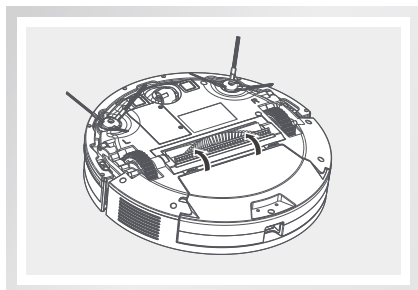
* Proszę wyłączyć robota przed czyszczeniem demontowalnych części, i pamiętać, aby odłączyć zasilanie.



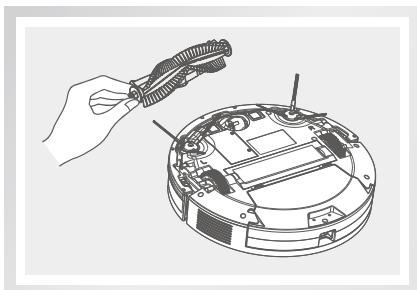
1. Wyjmij z robota zbiornik na kurz, otwórz górną pokrywę i wyrzuć śmieci.
2. Wyjmij filtr główny i wysokowydajny filtr, strzepnij śmieci z filtra, wyczyść filtry, a następnie wyczyść zbiornik na kurz i zamontuj go z powrotem w robocie.

Konserwacja

Czyszczenie szczotki rolkowej

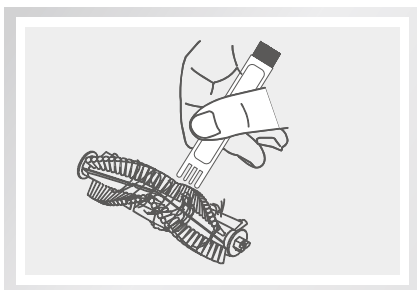


1 Przewróć robota, naciśnij zatrzask na pokrywie szczotki rolkowej i wyjmij płytę pokrywową szczotki rolkowej.



2 Wyjmij szczotkę rolkową.

3 Użyj narzędzia czyszczącego, aby usunąć kurz z wnętrza głównej szczotki i szczotki rolkowej oraz usunąć wszelkie splątania na szczotce rolkowej.



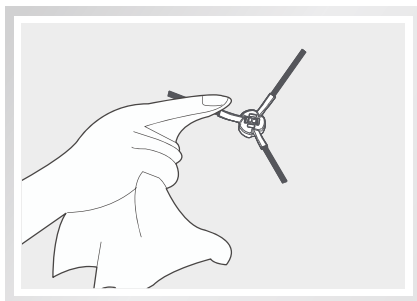
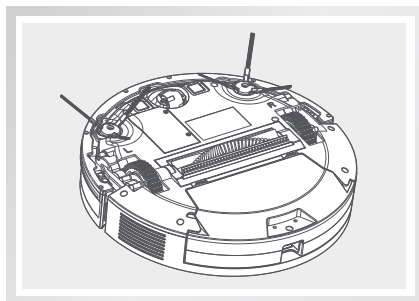
Uwaga:

Zalecana częstotliwość czyszczenia: raz w tygodniu.

Konserwacja

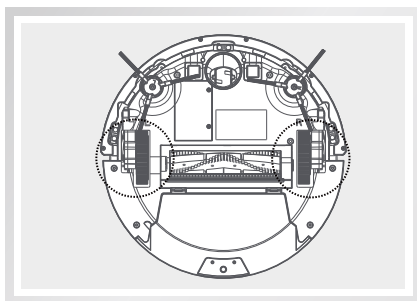
Czyszczenie szczotek bocznych

Należy najpierw wyłączyć robota, wykręcić śruby, a następnie wyjąć szczotkę boczną, oczyścić z włosów i innych ciał obcych zaplątanych w szczotkę i wytrzeć ją czystą ściereczką.



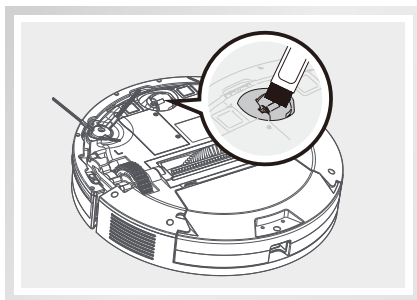
Sprawdzanie kół bocznych

Gdy słyszysz sygnał dźwiękowy, wyłącz zasilanie, a następnie usuń wszystkie przedmioty blokujące koła boczne.

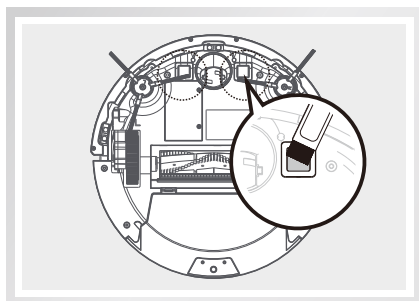


Inne części zamiennych

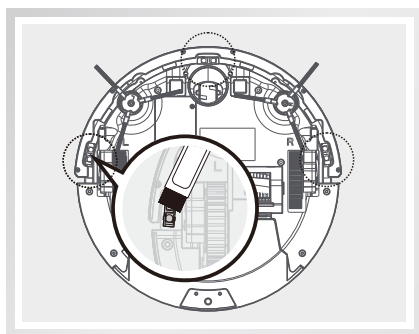
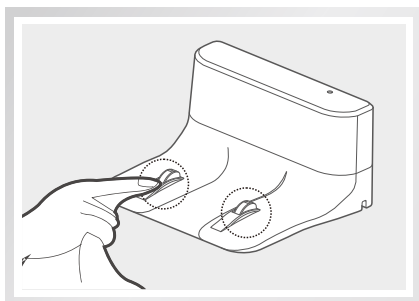
Proszę najpierw wyłączyć robota, a następnie pionowo wyciągnąć przednie koło, wyczyścić wszelkie włosy i obce przedmioty uwikłane w przednie koło, a następnie wytrzeć je czystą szmatką.



Konserwacja



Regularnie czyść pinezki ładowania na robocie i stacji ładowania suchą szmatką.



Okresowo wycieraj czujniki suchą szmatką, aby zachować je w czystości.

- * Gdy bateria znajduje się w stanie głębokiego rozładowania lub nie jest używana przez długi czas, jej pojemność będzie zmniejszona. W takim przypadku sugerujemy ponowne jej aktywowanie. Naładuj robota na stacji ładowania przez 3 minuty, a następnie powtórz ten proces 3 razy, a następnie w pełni naładuj robota przez 5 do 6 godzin.
- * Robot używa baterii cyklicznych o długiej żywotności. Nie ma konieczności częstej ich wymiany. W razie potrzeby prosimy o kontakt z naszym zespołem wsparcia.

Rozwiązywanie problemów

Kody błędów

Robot będzie sygnalizować usterki poprzez wydawanie sygnałów dźwiękowych.

• Krótkie dźwięki

Nr.	Dźwięk	Możliwa przyczyna	Co zrobić
01	•	Problemy z kołami, szczotkami bocznymi lub wentylatorem.	Sprawdź i wyczyść koła, szczotki boczne i wentylator.
02	• •	Usterka czujnika OBS, zderzaka lub czujnika klifu.	Sprawdź zderzak i czujnik OBS, oraz wyczyść czujnik klifu.
03	• • •	Robot utknął.	Przesuń robota.
04	• • • •	Awaria rolki lub żyroskopu.	Wykryj i wyczyść szczotkę rolki, a następnie przesuń robota.



Uwaga:

Jeśli powyższe rozwiązania nie rozwiążą problemu, spróbuj następującego:

1. Najpierw naciśnij przycisk AUTO i przytrzymaj go przez 3 sekundy, aby wyłączyć robota, a następnie naciśnij przycisk AUTO i przytrzymaj go przez 2 sekundy, aby włączyć robota.
2. Jeśli ponowne uruchomienie robota nadal nie rozwiąże problemu, wyślij maszynę do centrum naprawy posprzedażnej.

